AÑO IV Nº 945 — DIEZ CENTAVOS NUMERO — Bolivia—La Paz—Miércoles, 31 de Julio de 1918

DIRECTOR:
Ezequiel Calderón Salinas

JEFE DE LA REDACCIÓN:
Juan C. Arlias

Dirección redacción y talleres
— Ballivián 21 —
— Teléfono

EL FIGARO

DIARIO RADICAL

ADMINISTRADOR:
Nicanor [illegible]
Gerencia y administración
— Ballivián —
Caja Postal Nº 21

NUMERO ATRASADO: VEINTE CENTAVOS
EL PRECIO DEL AVISO ES CONVENCIONAL

SUSCRIPCION EN LA PAZ:
Bs. 5.— AL TRIMESTRE: PAGO ADELANTADO

SUSCRIPCION EN EL RESTO DE LA REPUBLICA: Bs. 6.—AL TRIMESTRE
EN EL EXTRANJERO: Bs. 25.—AL AÑO

BIBLIOTECA DEL CONGRESO NACIONAL
Caja Postal Nº 21

Pensamiento

JULIO 1916.—Aprende de la concha de los mares de Oriente a amar a tus enemigos, llenando de piedras preciosas la mano que te destruye.

Flaflz.

Anécdota

La locura del archiduque

MIÉRCOLES 31.—Un día que iba de paseo por el campo el archiduque Francisco Carlos (padre del difunto emperador de Austria, FrancicoJosé), trabó conversación con un compañero locuas, quien, luego de haberle dado un sin fin de pormenores de su familia, le preguntó de improviso:

—¿Qué es su padre de usted?

—Emperador — respondió el interpelado.

—Hable usted bajo si es que quiere usted bromearse —agregó el campesino—por que por ahí andan guardias, y si lo oyen, es fácil que le detengan por delito de lesa majestad. ¿Tiene usted algún hermano? ¿Qué es?

También es emperador.

—¡Vaya! No sea bromista—exclamó riéndose a carcajadas el campesino—¿Tiene usted algún hijo?

—Sí; mi hijo es Francisco José.

El Ferrocarril a Yungas y el Beni

La hoya hidrográfica de los ríos Coroico y Kaka, es de una importancia trascendental, que se demuestra por sí sola, con la simple enunciación de algunos afluentes principales de estos ríos y de las regiones que se beneficiarían, si el ferrocarril siguiese esta ruta, que representa la línea recta de La Paz hacia el Beni y Puerto Pando.

La riqueza de la región de Coroico es realmente imponderable, no sólo por a calidad de la coca, sino por la variedad de sus productos.

Casi todo el exquisito café de Yungas que se consume en Bolivia y que se exporta a la república de Chile, proviene de Coroico y de las feraces regiones que le circunda de Mururata, Juapi y Pacallo

Gran parte de la quina o cascarilla que se exporta a Europa y Estados Unidos de América, proviene también de los bosques de esas regiones

Y es tan excepcional la feracidad de esas tierras, que en el río Coroico, a las cuatro leguas de la hermosa capital de Nor Yungas, se encuentra en abundancia árboles de *kerea* o *siphonia* elástica y otras variedades de la goma.

La región de Zongo, de la provincia Murillo, tiene acceso al río Coroico, tanto por Quil quilo, como por Zongo.—Choro, punto situado en la confluencia de los ríos Zongo y Coroico.

La provincia de Larecaja, por medio del río Mapiri y de sus afluentes los ríos Challana y Tipirani, y que confluyen casi juntos con el río Coroico, tiene también acceso en su parte más rica e importante con el citado río Coroico, el que, desde su reunión con el Mapiri, forma el río Kaka, que es navegable en toda su extensión, y sobre el que ha acordado fundarse Puerto Ballivián.

Toda la región de Larecaja es rica en árboles de goma y otros preciadísimos y abundantes productos.

La extensa y dilatada provincia de Caupolicán, que se halla completamente aislada de la capital del departamento, provincia paceña que para ser visitada necesita la venia del Perú, pues, hay que tocar Juliaca y Cojata, para poder llegar hasta allí en un tiempo relativamente corto, sería grandemente beneficiada con el ferrocarril por Coroico y con esta obra se aseguraría permanente y definitivamente la incorporación positiva de la provincia de Caupolicán a la soberanía de Bolivia.

Isapuri, Chiñiri y otras florecientes poblaciones de la provincia de Caupolicán, y la región del Yuro, Paujo, Aten y Apolo, recibirían el bienhechor impulso del progreso, mediante el ferrocarril de La Paz al Beni por el río Coroico, y se habría alejado para siempre todo peligro de desmembración de aquel codiciado y apartado territorio.

Conviene, pues, a los intereses permanentes y a los futuros destinos del departamento de La Paz, que la línea troncal del ferrocarril a Yungas y el Beni se lleve a Puerto Pando por los ríos Coroico y Kaka.

Un grave peligro nacional

El triunfo electoral de los republicanos

Jesuitas y curas intervienen en las elecciones

Intencionalmente no hemos querido ocuparnos más antes para que no se crea que solamente nos guiaba un movil de política inmediata y no un principio general de doctrina, el hecho comprobado de la intervención clerical en las últimas elecciones.

La proximidad del funcionamiento de las cámaras, obliga a hacer presente este peligro nacional, no sólo para el natural desenvolvimiento del país, sinó también para la marcha de los partidos avanzados.

En las últimas elecciónes, según informes que nos han remitido por correo, los que más han trabajado encabezando bloks de electores, nos referimos a las provincias, han sido los curas, que valiéndose de su ministerio y abusando de la credulidad de los campesinos, les han obligado, so pena de privarles de los servicios del culto, sinó de ir al infierno, a sufragar por los candidatos republicanos.

No ha quedado allí; en Sucre han gastado los jesuitas más de veinte mil bolivianos para conseguir votantes por los candidatos redublicanos.

Esta es la forma como va reaccionando el conservantismo, y a pesar de ello, aun todavía se cree en la palabrería de algunos dirigentes que pretenden ocultar esta face.

Interrogamos ahora, no tomará el gobierno algunas medidas para evitar la intervención del clericalismo extranjero y nacional, en nuestras contiendas políticas? ¿No asumirá el partido liberal alguna actitud ante este peligro?

Si ponen a la religión su actitud beligerante sus llamados mini-tros, entendemos como un desafío sobre el que nos ocuparemos.

Un corresponsal infeliz

No ha podido menos que producirnos cierta compasión la lectura de los telegramas enviados de esta ciudad a «El Heraldo» de Cochabamba, referentes a la protesta que hicimos contra don Domingo L Ramírez, quien en un momento de pasión partidista pretendió confundir los hechos gloriosos del 16 de julio con la asonada del 5 de diciembre del año pasado.

Pues bien, el corresponsal que tiene el enunciado diario en esta ciudad, que no sabemos quien sea, ha tergiversado nuestro artículo, comunicando que nosotros somos los que hemos querido hacer tal confusión.

Francamente, aun para ser un simple corresponsal hay que tener entendederas, lo demás es una infelicidad que llama a lástima.

El H. Concejo Municipal protesta contra "La Verdad"

Se resuelve iniciar juicio criminal contra el mismo diario

El diario clerical ante el concepto del Ayuntamiento paceño, es reo de calumnia y libelo

Ayer en la sesión que ha celebrado el H. Concejo ha tenido lugar una importante resolución contra el diario clerical «La Verdad», en el que se había injuriado a los miembros de la Comuna injustamente, con motivo de la resolución de vender Macamaca.

Decimos que es de importancia, por haber sido aprobada la moción del doctor Alfredo Otero, por unanimidad de votos, entre los que se encuentan munícipes republicanos de seriedad reconocida como don Oscar de Santa Cruz y don Arturo Zalles.

La resolución municipal implica la censura más fuerte que se haya dado a un diario y un desprestigio moral completo para esta publicación, ya que tal acuerdo emana de la corporación mas democrática de la metrópoli boliviana

La resolución a que nos referimos es la autorización que se ha dado al señor presidente para que inicie juicio criminal contra el director de «La Verdad», por calumnias y libelo.

En la diplomacia

LEGACIÓN EN EL PARAGUAY

El señor Eduardo Diez de Medina, enviado extraordinario y ministro plenipotenciario ante el gobierno del Paraguay, ha obtenido licencia del gobierno para trasladarse a esta ciudad.

MISIÓN ESPECIAL EN COLOMBIA

El señor Alberto Diez de Medina, conforme hemos anunciado oportunamente, ha sido nombrado en misión especial ante el gobierno de Colombia para que represente a Bolivia en la transmisión presidencial en aquella república que debe realizarse el viete del mes próximo de agosto.

LEGACIÓN EN EL BRASIL

No habiendo sido aceptada la renuncia que hizo del cargo de plenipotenciario en el Brasil el doctor José Carrasco, regresará a continuar desempeñando su cargo dentro de dos meses.

En el Colegio Nacional Ayacucho

Mañana jueves primero de Agosto a horas dos de la tarde, en este establecimiento de instrucción se llevará a cabo el festival preparado por los alumnos de ese plantel en homenaje al 93 aniversario de la Proclamación de la Independencia de la República

El indicado festival se sujetará al siguiente

PROGRAMA

I.—Himno Nacional Coro general.
II.—«Bolivia» Declamación por el alumno F. Pinilla.
III.—«El Colegio» Duo por los niños Eduardo Valdivia y Jorge Bedregal.
IV.—Tribuna libre, para los alumnos que quieren leer sus composiciones.
V.—«El soldadito» por el niño E. Valdivia.
VI. Conferencia por el Profesor señor Jenaro Gallegos.
VII.—Himno a la Bandera.—Coro general.

Examen de abogado

La Corte Superior de este distrito ha señalado el día 24 del próximo mes de agosto, hora una p. m. para el examen de abogado que debe rendir el licenciado señor Daniel Ortiz.

Notas de actualidad

Inmigración peligrosa

Los principales diarios de Sud América vienen ocupándose de las últimas disposiciones dictadas por la administración norteamericana de la zona del Canal y la policía de la república de Panamá, referente a la expulsión de los elementos indeseables que abundaban en aquel territorio y que lo tenían convertido poco menos que en una sentina, al decir de un colega extranjero.

La administración americana no sólo pues se ha preocupado de declarar guerra a muerte a los mosquitos portadores de las fiebres palúdicas y otras enfermedades endémicas, sinó que, con aquel concepto que ella de la moral, la guerra ha hecho extensiva a los alfiletes, curanderos, empresarios de juegos prohibidos, tratantes de blancas, dueñas de casas de prostitución y toda aquella pandilla, hombres y mujeres, de gente maleante y sin oficio conocido, que harto abunda en esta tierra de promisión, donde sin beneficio de inventario se dedican a sus ilícitos comercios, hasta ir sobodeciendo a las leyes del país y con peligro del elemento nacional, especialmente de la juventud

Las policías de las principales ciudades sudamericanas han comenzado su tarea para espantar a aquellas bandadas mensajeras del averno y es en este momento que aquella morralla cosmopolita, portadora de las más vergonzantes enfermedades sociales busca un sitio que le sirva de oasis para acaparar con la tranquilidad del comerciante honrado, para después robarle con sus arrullos de torcaz paloma, la salud de su juventud y esta ciudad es posible que sea el anulado oasis.

No hace muchos días que un órgano periodístico de la ciudad de los Reyes refería con detalles minuciosos de cómo fué llevada de esta ciudad una joven boliviana para ser entregada con engaños en Lima a una casa de lenocinio y este hecho—que puede ser repetido—demuestra que la acción de la policía no llega hasta donde habitan los *maqueróes* o que hay mucha condescendencia de parte de los funcionarios subalternos de aquella institución.

Es muy posible hemos dicho que aquellos malos elementos dirijan sus miradas y hasta sus pasos a esta república para ejercer su comercio libremente y ante este avance lento, pero seguro, fuerza también es extender un cordón sanitario que contrarreste los efectos destructores de esta plaga.

Así como nuestra carta fundamental otorga garantías a los elementos honrados que deseosos de trabajo vienen a buscar hospitalidad en nuestro suelo, tenemos también el derecho de defendernos contra los portadores del vicio y del mal vivir.

Toca a la policía de seguridad ponerse en guardia y hacer efectivas las disposiciones que le franquean las leyes.

El día de la bandera y el del estudiante

La Sociedad «Casimiro Olañeta» que ha lanzado la laudable iniciativa de que dimos cuenta en nuestra edición de ayer, cual es la de festejar el próximo 17 de agosto, el día de la Bandera y el del Estudiante, festejo sancionado por el III Congreso Nacional de Estudiantes, ha resuelto en su última sesión que el Concurso literario al que había convocado a sus miembros, se efectué la Velada con que se ha determinado inaugurar los indicados festejos estudiantiles del 17 de Agosto próximo

Así mismo mediante oficio se dirigió al H. Concejo Municipal, para que dé vacaciones escolares a los establecimientos de su dependencia ese día.

En todos los elementos estudiantiles de la localidad ha despertado general entusiasmo la bella iniciativa de los miembros de la Sociedad «Olañeta» para festejar ese gran día de los estudiantes.

Programa de las fiestas agostinas

En la Prefectura del Departamento se ha comenzado a confeccionar el Programa de los festejos para las próximas fiestas patrias del 6 de Agosto, esperándose que él sea nutrido y variado y nó como los habituales y añejos de los pasados años

La defensa de las industrias bolivianas

La falta de previsión una vez es, la negligencia que se traduce en tolerancia y la ausencia de idoneidad en todas las ocasiones, han acarreado siempre los peligros, produciendo todos los contratiempos grandes o pequeños, en este país, tan rico en dones materiales, como tan raquítico y sobre todo en su administración, en su fomento y en la defensa de sus propios intereses soberanos o nó.

La gran guerra europea que nadie sabe cuando terminará, está dejando en los países Sudamericanos y sus hasta entre estas breñas andinas, un sedimento que corroe sus fundamentos y paraliza sus industrias, afectando al núcleo mismo del capital.

Nos referimos concretamente a la influencia o imposición de determinados diplomá ticos, que pretextando defender desde la América los intereses de sus países, atacan en la misma sede del Gobierno Nacional, las industrias privadas, cualesquiera que sean sus procedencias.

El desconocimiento de los derechos fué paulatino. Se principió por obligar a una casa Norte Americana, retirar un empleado boliviano, por haber tenido noticia la policía privada de la Legación Inglesa, haber servido a un empresario nacional, cuyo padre fal ecido ya, fué germano.

En ese camino de ataque pleno a las garantías constitucionales, se estableció una *tabla negra*, donde eran anotados los nombres de comerciantes sin derechos, para importar, ni exportar, para comprar, ni vender y cuyos capitales si eran trasladados por concepto de pedidos de mercaderías al exterior, tienen que ser secuestrados por aviso cablegráfico, trasmitido desde la Paz.

Estas referencias que parecen cuentos de Marichatañía, ¿pueden tener algun viso de verdad, en un país soberano como Bolivia? se preguntará el lector que no concibe el terrible efecto que causa el cañón denominado *listas negras* y cuyo tirador a manera de la muerte, toma el nombre de Mr. Haggard.

La simple enunciación de ser consignado un comerciante en la llamada lista negra, daría lugar por lo que llevamos dicho, no solo a la inhabilidad para comprar y vender en el exterior o interior del país; pero hay más. El ataque a los derechos preconstituídos es general, público y todos los comerciantes del país: si negocia X con Z, tambien cae en la sanción de la lista negra, de donde resulta que, por ese sistema que llamaremos de excomunión católica, lanzada por luteranos de tomo y lomo se producirá el momento en que las industrias y comercio bolivianos, queden completamente anulados, por que cortado el nexo del intercambio, viene la paralización del organismo comercial

Esta grave situación que se ha presentado en Bolivia, en forma parcial, contra algunas firmas conocidas del comercio que benefician grandemente al país, aún no ha sido bien aquilatada por el Supremo Gobierno, quien como el personero más habilitado del país para estas reclamaciones, está en la obligación de defender las industrias y el comercio bolivianos, salvando así, prerrogativas de la soberanía de este país.

No hay que olvidar que, es menester poner en el pasivo de nuestro presupuesto de vida para el porvenir, las *listas negras* y la falta de producción para el consumo nacional y que al tirar nuestro balance la quiebra, no solo es segura sino ineludible. Para evitar ese fenómeno económico es que hay que defender la fácil salida de nuestras exportaciones y el desarrollo de nuestras raquíticas industrias, que son amenazadas en su vida misma por representantes de países de ultra mar.

Domingo de Ramos

Cuestión Macamaca

Despues de haberse dado lectura a dos oficios de los obreros de esta ciudad, se resolvió que la pasen al colegio de abogados, para su estudio al tiempo de determinar la procedencia o improcedencia de la venta de Macama.

ALCOHOL NACIONAL
DE LA
HACIENDA CAÑAMINA
Pureza garantizada — SE ATIENDEN PEDIDOS DE PROVINCIAS — Rectificación perfecta
DIRIGIRSE AL SINDICATO INDUSTRIAL DE BOLIVIA
La Paz, Cañamina, Oruro, Coripata, Chulumani e Irupana.

BAZAR CERVANTES
MESA & Cía.
Esta casa recibe semanalmente infinidad de artículos de imprescindible necesidad, los que si Ud. va a verlos encontrará alguno que le interese.
BAZAR CERVANTES
Realizamos una gran partida de Flores Artificiales. Calle Comercio.

B DFG DF VINOS Y LICORES LEGITIMOS DEL PAIS

de Antonio Ormachea

Acaba de instalarse en la calle Sagárnaga N° 4 (Esquina—Tercera Orden). Ventas pór mayor y menor.

GONZALEZ & CIA.

La Paz--Calle Diez de Medina 161.--165

Sección de Construcciones

IMPORTACION de MATERIALES

FABRICA DE MOSAICOS

INGENIERO ARQUITECTO

CONSTRUCTORES TECNICOS

NUEVA FERRETERIA

— DE —

- RICARDO PASTOR -

LA PAZ.—BOLIVIA

Socabaya, N° 26 y 28.—Casilla de Correo N° 58.—Teléfono N° 84

Dirección telegráfica "Pastor"

Especialidad en artículos para construcciones y herramientas para artesanas.

Gran existencia de explosivos y accesorios para minas.

Surtido completo de armas y municiones de las mejores fábricas.

Artículos eléctricos. venta de artículos en general, gran existencia de muebles.

Harina americana «El Barco».
« « «El Carmen».
« « «Aguila de Oro».
« chilena «Globo».
Arroz «Siam» N° 1.
Azucar blanca de primera
Azucar rubia.

Ofrezco una gran diversidad de muebles de Viena, así como también de otros estilos en precios muy ventajosos

---

Gran Fábrica de Fideos " a Italiana"

Propiedad de los señores Aguirre Hermanos

SUCESORES DEL SEÑOR ALEJANDRO FACCI

Próximamente esta antigua y acreditada fábrica se trasladará a nuestro propio local Avenida del Brasil Plazuela de Challapampa al lado del Bar Central, donde con mejoras modernísimas tendremos la satisfacción de poner a disposición de nuestra con celda clientela los artículos siguientes.

A.—*Fideos de calidad extra fina marca no conocida en plaza* cuya elaboración especial, estamos seguros que será preferida por las familias, así mismo seguiremos fabricando fideos de la actual marca conocida.

B.—*El renombrado «Chocolate Non Plus Ultra»* el que actualmente vendemos en nuestros almacenes y que ya conoce nuestra numerosa clientela así como la marca especial para negocio.

C.—Fabricaremos también los acreditados confites de calidad extra para Carnaval y los corrientes para negocio.

D.—Así mismo pondremos a disposición del público un excelente Café molido que garantizamos por su pureza y venderemos por libras y empaquetado al alcance de todos.

E.—Estableceremos por fin la sección Molinos para la elaboración de harinas de toda clase de cereales.

Todos estos productos tienen su depósito general en nuestros conocidos almacenes de la calle Recreo Nos. 15, 17 y 19 el único lugar de venta por mayor y menor sin molestarse en ir hasta la fábrica aún que esta queda a disposición del público a quién invitamos a pasearla para convencerse del confort e higiene de nuestras instalaciones.

Atendemos de preferencia los pedidos de provincias y participamos a nuestra clientela de la ciudad que contamos con un buen servicio de carretas para satisfacer pedidos por teléfono y poner nuestros productos a domicilio.

Tenemos también en nuestros almacenes las renombradas marcas de harina chilena «Gavilla» y «Flora» (envase americano) «Globo», «Palma» y el «Arrayan» (en envases corrientes).

Vendemos la acreditada azucar «San Nicolás» y acabamos de recibir el famoso abón «Sun Lyght» todo por mayor y menor.

Aguirre Hermanos.--Calle Recreo y Ns. 15, 17 19.

Almacen Buenos Aires

— DE —

ALLERAND & BERCOVICH

CASILLA N°. 13.

Surtido completo de abarrotes en general y fierro enlozado.

Acopiadores de frutos del país

Unicos agentes para la venta de los afamados vinos de Luribay de la hacienda "Cuti—Rincón"

Calle E. Valle N° 25 — La Paz—Bolivia.

Casilla de Correo N° — Dirección telegráfica "Alberk"

Fb 1.--1 m.

Nueva Ferretería

"EL CANDADO"

— DE —

ADOLFO DE LA SERNA

(ANTES JOSE MARTOREL E HIJO)

Calle Comercio Nos. 105, 107, y 109.

¡¡ATENCION MECANICOS Y HERRERos!!

¡¡Siempre lo último llegado!!

Inmenso surtido Remaches de fierro.
Inmenso surtido Remaches de cobre.
Adornos de fierro para balcones:
Lanzas de fierro para rejas
Clavos de herraje N° 4.
Máquinas «Utilitas» para cortar fierro ¡¡GRAN NOVEDAD!!
Gran surtido limas marca «Ojos, «Celebres y «Trinches de 3 pulgadas a 20 pulgadas, en todas las formas.
Sierras para mecánicos.
Chicharras.
Llaves para cortar tubos.
Taladros de mano con brocas.
Machos para tarrajas.
Tijeras para hojalateros.
Tijeras para cortar cueros.
Tijeras para podar.
Manguera de goma alambrada de ½, ¾ y 1 p.
Keroseneras de 2 y 1½ litros.
Plumeros ¡GRAN SURTIDO!
Pita en ovillos, de 16 y 8 ovillos en paquetes.
Lisuza para albañil.
Timbres y campanillas de mesa.
Collares para perros.
Máquinas para moler café.
Bombas para extraer agua de pozos.
Tornillos para catres.
Tornillos para sillas.
Sartenes en 2 tamaños.
Herramientas para talladores en cajas.
Escobillas para caballos.
Escobillas para calzado.
Escobillas para lavar.
Escobillas para ropa.
Raquetas para caballos.

MOVOIII MOOIII MOOIII AMOROO LO BEUEN LAEMADOIII

ECONOMICOS

EZEQUIEL CALDERON SALINAS

ABOGADO

Bufete calle Colón 97

Dr. C. Herrera

CIRUJANO DENTISTA

Regresó.—Altos del Banco J. Gutiérrez Guerra.

1 m 18—6.

VICTOR REQUENA G. Y NICANOR VALCARCEL

ABOGADOS

Asuntos mercantiles, civiles, y administrativos.

Estudio: Potosí N° 96.

Casilla de correo N° 98.

Horas de consulta: de 9 a 11 a. m. y de 2 a 5 p. m.

Carpinteros

Se necesitan competentes en la Maestranza Payot y Cia.

Se pagan buenos jornales.

25—7—1 m.

Obras nuevas que acabamos de editar

Anuario Nacional Estadístico y Geográfico de Bolivia Bs. 8.—

ALCIVIADES GUZMÁN
Libertad o Despotismo en Bolivia ..... « 3.—

FEDERICO MORE
Deberes de Chile, Perú y Bolivia ante el Problema del Pacífico ..... « 3.50

D. CARTAGENA
Compendio de Mineralogía, con especial esperiencia a los Minerales de Bolivia..... « 2.50

ALBERTO GUTIÉRREZ
El Melgarejismo..... « 3.50

Librería «EL SIGLO ILUSTRADO»
González y Medina
Illimani 17 al 25 La Paz Casilla N° 14.
1 m 14—6

LA PELUQUERIA «VALENCIA».—Calle Comercio N° 13.—Es el establecimiento más elegante, céntrico e higiénico, concurrido por su numerosa y distinguida clientela, que es servida con todo esmero y trato cultísimo.

8—6. P.

Se compran

Los siguientes artículos:
WOLFRAM
BISMUTO
BARRILLA de ESTAÑO
COBRE
(CHARQUI y CHAFALONIA)
TIPOS de IMPRENTA
ORO PLATA Y PLATINO

Dirigirse, calle Lanza N° 33 de castillo reo 141.

Tienda en alquiler

Se alquila la tienda que ocupó la cantina del «Hotel Ferrocarril» en la «Avenida Montes» apropiada para oficina o proveedora. También hay habitaciones en bajos. Verse se los altos con el dueño de la casa.

1 m.—6—1.

El ferrocarril de La Paz a las provincias de Yungas

Las poblaciones de Irupana y Ocobaya manifiestan su solidaridad con las ideas emitidas por el H. diputado por Sud Yungas

Hasta este momento son varias ya las poblaciones yungueñas que en forma unánime piden al gobierno que la línea troncal del ferrocarril a aquellas dos riquísimas provincias de este departamento, termine en el punto conocido con el nombre de «Puente de Chupes».

Publicamos a continuación dos oficios de los vecinos de Irupana y Ocobaya, dirigidos al señor ministro de gobierno y fomento, en los que se solidarizan con las ideas emitidas por el señor José Luis Tejada Sorzano, diputado por sud Yungas:

JUNTA MUNICIPAL DE LA 2a. SECCIÓN DE SUD YUNGAS.

Irupana, a 19 de julio de 1918.

Al señor Ministro de Estado en el despacho de Fomento.

La Paz.

Señor Ministro:

La H. Junta Municipal de esta capital, interpretando el pensamiento unánime que en estos momentos embarga la atención de todos los vecindarios de esta provincia, con referencia a la dirección que ha de tomar la línea férrea de Unduavi para adelante, ha resuelto adherirse al clamor unísono de Sud Yungas de que se atienda en justicia a sus intereses, y pide en consecuencia al supremo gobierno por su digno órgano, que la línea troncal pase por medio de ambas provincias favoreciéndolas por igual y esto sin desvirtuar su tópico final que es el rico departamento del Beni. A este respecto hacemos nuestras todas las razones de orden económico y financiero que el doctor José Luis Tejada S., ha aducido ante ese respetable ministerio en los postreros días de su cargo de diputado nacional por esta provincia.

El vecindario de Irupana ha elevado con este mismo objeto una solicitud ante ese digno ministerio, y sabemos que igual cosa se hace en otras poblaciones, revelando esto, la honda agitación que como es natural embarga los ánimos; pues, que nunca se ha presentado un momento tan crítico como el actual del que depende la suerte futura de esta provincia. Y del sentido de la resolución de este delicado asunto puesto en manos del supremo gobierno, dependerá también que Sud Yungas se incorpore con más vigor entre los mejores factores del progreso del departamento de La Paz, o que se estacione en su estado actual.

Con sorpresa hemos leído en su órgano de prensa, que el ferrocarril mencionado es de La Paz a Puerto Pando, y que por consiguiente se debe elegir la vía más directa. Esto equivaldría a hacer preterición de la suerte con que se ha iniciado los trabajos por mandato de la ley, por una parte, y por otra hacer una defraudación de los intereses yungueños que contribuyen con su peculio a fomentar esa línea. Además, que la diferencia de unos cien kilómetros de desviación que dicen existir por esta vía, superabundantemente compensada por el astre que hoy por hoy proporcionarían estas provincias a dicha línea. Consideraciones como esta que aduciríamos mil, no llevaría fuera de los límites que queremos dar a esta representación, que no tiene más alcances que los de impetrar al ilustre mandatario de la nación, obre en este asunto con la alta justificación que le caracteriza, atendiendo a los bien entendidos intereses de los pueblos, con la recta apreciación que lo hace en todos sus actos.

Con este motivo ofrezco a usted señor Ministro el homenaje de mis respetos y especial deferencia, con los que me suscribo como su atento y obsecuente servidor

Ceferino Pabón.

Irupana, Junio 20 de 1918.

Al señor Ministro de Estado en el Despacho de Fomento.

Doctor Julio Zamora

La Paz.

Señor Ministro:

Al amparo del artículo 4 de la Constitución Política del Estado, nos es honroso dirigirnos al digno Ministerio de su cargo, para hacerle conocer las justas y legítimas aspiraciones que en este momento se despierta en los vecindarios de esta Provincia, a las que Irupana une su clamor; pues que se trata de sus intereses más caros cuales son los de vialidad.

El señor doctor José Luis Tejada Sorzano, Honorable Representante por esta Provincia, en un oficio pasado a ese Ministerio, ha condensado en una breve y vigorosa argumentación, las razones que existen para que el ferrocarril se dirija a un punto equidistante y central de las Provincias de Yungas, que sería el puente de «Chupes: esto sin duda en vista de la tendencia que hay de llevar esa línea exclusivamente por Nor Yungas en perspectiva de esta probabilidad, que heriría sus más legítimo derecho, nos dirigimos a ese Ministerio para solidarizarnos y hacer nuestras todas las razones aducidas por nuestro Honorable Representante.

Bien comprendemos, que en el trazado de una línea férrea, se contemplan razones técnicas y económicas de órden muy elevado, y en el caso actual, esta línea que será propiamente la línea del Madera, tiene proyecciones vastas; pero esto da línea férrea cuanto mayor es su recorrido y más elevado su costo, tiene que buscar áreas de mayor influencia que le den sustento a medida de su progresión, entre estas zonas ya formadas con producciones actuales, están llamadas a apartarle elementos inmediatos de vitalidad, y en el caso actual la variante, si es que pudiera serlo, que siguiera el límite de ambas provincias de Yungas, sería de utilidades prácticas inmediatas y esto sin que la línea troncal fuera desviada de su proyección a las regiones del Beni; pues que está muy al principio de su trazo y el puente de Chupe apenas estará en el kilómetro cien de ese trazo.

Está muy lejos de nuestro espíritu en un asunto de tan elevado interés como este, obedecer a un mezquino provincialismo al que nos guiara la vanidad de hacer que el ferrocarril pasara por nuestro suelo, antes que por Nor Yungas; amamos demasiado a nuestra patria, para no hacer nuestros sus adelantos, en cualquier región que estos se hagan, mucho más en una Provincia vecina.

Pero queremos también que se nos haga justicia extricta; que se revisen nuestros derechos consultando a las estadísticas, para ver con que porcentaje de carga podemos concurrir, que cantidad nos toca en el impuesto para fomentar ese ferrocarril, y se verá hasta que punto llega la legitimidad de nuestras aspiraciones.

Insinuamos en consecuencia a ese digno y respetable Ministerio que haga compulsar estos datos para ver si puede constituir un factor en el futuro trazado de la línea y además invocamos toda la patriótica entereza, la integridad y justificación del digno Ministro doctor Zamora para que ponga su preferente atención en este asunto del que está pendiente la suerte futura de Sud Yungas.

Rubén Camacho.
Manuel M. Arce.
Francisco Monje.
Zenón Medieta.
Tomás Reguería.
Félix Pabón.

(Siguen las firmas)

PRESIDENCIA DE LA JUNTA PRO-FERROCARRIL SUD YUNGAS

Chulumani, a 20 de julio de 1918.

Al señor Ministro de Gobierno y Fomento.

La Paz

Señor:

Con la atención más respetuosa, incluyo una solicitud dirigida por los vecinos del cantón Ocobaya, para que se adjunte a la petición suscrita por los vecinos de esta capital, referente a la prolongación del ferrocarril en construcción, por la línea divisoria de las dos provincias yungueñas, a fin de que esas solicitudes en conjunto con otras mandadas directamente por los demás pueblos yungueños, sean consideradas por el supremo gobierno de la nación.

Con esta oportunidad, vuelvo a reiterar mis consideraciones de alta estimación con que me suscribo su atento servidor.

Celso Cornejo.

Al señor Ministro de Fomento.

Los vecinos del cantón Ocobaya, nos adherimos en todas sus partes a la petición formulada por la capital Chulumani al supremo gobierno por intermedio del Excmo. señor Ministro de Fomento, relativo a la prolongación del trabajo del ferrocarril por nuestros fértiles y poblados valles.

Quiera la providencia sea una realidad y así el Erario Nacional tendrá mayor incremento en sus arcas.

No dudamos que el paternal gobierno del Excmo. don José Gutiérrez Guerra, haciendo un acto de extricta justicia, colme nuestros más vivos deseos y deje en el período de su mando, un monumento de eterna memoria con el que eternice también su ilustre nombre.

Los hijos de este cantón nos hallamos prontos a colaborar con todas nuestras energías, al bien que para nuestra provincia pide la capital Chulumani y los demás pueblos hermanos.

En fe de ello firmamos la presente.

Ocobaya, 14 de julio de 1918.

Buenaventura Alcázar.
Clemente Gonzáles.
Damián Alcázar.
Félix O. Uría.
Nicolás Urquiola.
(Siguen más firmas)

LA VIÑA VIEJA

CAPINOTA - COCHABAMBA

Acaba de instalar sus bodegas propias en La Paz

RECREO 180.

Hemos cancelado la agencia y depósitos de venta instalados anteriormente, lo que nos permite ofrecer nuestros productos en las mejores condiciones de frescura.

Vinos y aguardientes finos de "La Viña Vieja".

PRECIOS FIJOS DE VENTA:

Vino corriente	Doc.	Bs. 7	Botella	Bs.	0 80
" Especial	"	" 13	"	"	1 20
" Carbenet	"	" 16	"	"	1.50
" Blanco	"	" 11	"	"	1 00
" Dorado Dulce	"	" 12	"	"	1 20
" Generoso Seco	"	" 16	"	"	1.60
Oporto Blanco	"	" 26	"	"	2 50
Oporto Tinto (diez años)	"	" 40	"	"	4 00
Moscatel Seco	"	" 24	"	"	2 50
Moscatel Dulce	"	" 30	"	"	3.00
Italia	"	" 30	"	"	3 00
Aguardiente	"	" 22	"	"	2.00

Cada clase de vino y aguardiente corresponde exactamente a su precio.

MUY IMPORTANTE. Tome usted nota que solo respondemos de los vinos y aguardientes comprados en nuestras propias bodegas—Recreo 180—Toda botella salida de ellas, lleva nuestra firma social impresa en la etiqueta, No tenemos agencias ni depósitos. Compre usted exclusivamente en nuestro almacén de ventas establecido en la calle Recreo 180.

La Paz, Junio 16 de 1,918.

REZA HERMANOS

1 m—6.

Fed. G. Eulert

Calle Recreo 21, 23 y 25.

OFREZCO:

Aceite de Linaza
Azadones, Picos y Combas de acero
Tela de alambre.
Algodón medicinal.
Botas para mineros y Calzado para niños.
Botones y Broches.
Bramante para sábanas.
Baterías eléctricas.
Botones para campanillas eléctricas.
Fierro herraje y clavos para herraje.
Casimir en cortes para ternos.
Camisetas y calzoncillos.
Calcetines y medias de seda y algodón.
Empapelados.
Fraguas portátiles.
Hachas Collins.
Khaki.
Artículos de loza.
Munición.
Máquinas de coser "Gloriosa", especialidad de la casa.
Mangos para hachas, picos y lampas.
Pantallas para lámpara Miller
Ponchos de lana y algodón.
Pisos de yute.
Pintura en polvo y pasta.
Pernos con tuercas.
Pasadores para calzado.
Sillas de Viena.
Sombreros para mujer.
Trenzas de seda e hileras de algodón
Tinta Stafford, fija y de copiar.
Tarlatana.
Togallas.
Vino Oporto y Jerez.
Vidrios.
Vigas, doble T.

Se vende una rueda Pelton nueva de 100 caballos.

TEATRO MUNICIPAL

TEMPORADA OFICIAL DE FIESTAS PATRIAS DE 1918

Gran Compañía Española de Operetas

Lola Maldonado

DEBUT Viernes 2 de Agosto DEBUT

—ABIERTO EL ABONO A—

20 FUNCIONES 20

PRECIOS

Palcos con 4 entradas	Bs.	600
Plateas	"	80

Obras que se estrenarán en el Abono

La Reina del Fonógrafo -Duquesa del Bal Tabarín —Estrella del Cinematógrafo —La Señorita Tra-la-lá— La Princesa de los Balkanes— El Perezoso Inmortal—Sybill—Su Magestad baila el Vals— Adios Juventud—Los Dos Amores.

A cargo del señor Antonio Sánchez, Hotel Guibert—Pieza Nº 67.

1 m. 27—7

GRAN SOMBRERIA

MODA DE PARIS

—DE—

DARIO GUERRA

CALLE LOAIZA Nº 22 y 24

El primero en su género, tanto por el trabajo absolutamente igual al europeo como también por los precios fuera de competencia Aquí se trabaja cualquier forma de sombreros según figurín por más difícil que sea, la casa cuenta con adornadoras extranjeras.

Tenemos en venta un gran surtido de sombreros de seda, raso, terciopelo y cerda para señoras, señoritas y niñitas empleando el mejor material.

El suscritor es sombrero de profesión y larga práctica que los atenderá con mayor agrado y personalmente.

PUNTUALIDAD, ESMERO Y ELEGANCIA

Se atiende pedidos con especialidad de comercios y fuera de la ciudad.

Se recibe reformas precios equitativos.

Mayo—8 m.

HECTOR ORMACHEA Y Cia.

Esquina Yanacocha y Recreo 2 4 6, 8, 10. Telefono 7—Casilla 71.

Tiene constantemente en venta arros, azucar, harinas, gasolina, kerosene.

NOTICIAS DE TODOS LOS PAISES EN GUERRA

(SERVICIO ESPECIAL DE "EL FÍGARO.")

12 MILLONES DE COMBATIENTES EN TODOS LOS FRENTES de BATALLA.

Relativa calma en las operaciones del frente occidental.-Gran actividad de reconocimientos al noroeste de Montdidier.-Sensibles pérdidas italianas en el frente del Tirol.

El mariscal von Hindenburg goza de buena salud.-El partido radical francés rinde homenaje a las tropas victoriosas y al joven ejército americano.-La gran arremetida futura y decisiva se acerca.

Tratado entre el Don y Astrakan para anexarse el sud de Rusia.

Frente occidental

(De origen alemán):

SE ACENTUA LA CALMA EN LAS OPERACIONES BELICAS, SIN QUE POR ESO DEJEN DE HABER CHOQUES DE PATRULLAS Y ATAQUES AISLADOS

BERLIN 30.—Durante el día de ayer arreció la actividad artillera continuando violenta durante la noche, en ambos lados del Scarpe. Los ataques que los británicos realizaron en esta región, quedaron estériles.

Entre Soissons y Reims decreció la intensidad de la lucha.

Rechazamos un ataque de los franceses en ambos lados de Perthes en la Champaña.

En los Vosgos y el Sundgau realizamos con éxito excursiones de exploración.

Al norte del río Lys en Flandes así como en ambas márgenes del Somme y en la región al noroeste de Montdidier hubo gran actividad de patrullas. El enemigo atacó violentamente en varios sectores, siendo quebrantadas todas sus tentativas por nuestros contra-ataques.

Al sur del monte Kemmel en la Champaña el adversario logró penetrar en nuestras líneas avanzadas, pero nuestros contratanques lo desalojaron inmediatamente de los puntos invadidos.

Frente italiano

SENSIBLES PÉRDIDAS ITALIANAS EN EL FRENTE DEL TIROL

VIENA, 30.—En varias operaciones que realizamos en los valles Concei y Lana en el frente tirolés ocasionamos pérdidas sangrientas al adversario.

Frente albanés

ACTIVIDAD BÉLICA EN ARDENICA, SEMENI Y BERAT

VIENA, 30.—Cerca de Ardénica (Semeni inferior) rechazamos siete contra ataques del enemigo.

En combates librados en las proximidades de Calma nuestras fuerzas ocuparon el paso del río Semeni.

En la región al norte de Berat la lucha continúa desarrollándose.

LA CONTRA-OFENSIVA FRANCESA HA SIDO DETENIDA

AMSTERDAM, 30. Una información oficiosa procedente de Berlín dice:

La contra ofensiva francesa entre Soissons y Reims se considera contenida. Han sido concentrados en esa región considerables efectivos alemanes de tropas y material bélico.

Los recientes contrataques de los alemanes lograron algunas ventajas parciales y la batalla continúa en condiciones favorables para los teutones desde que los aliados fueron desalojados de distintos sectores donde no se les ha dado tiempo para consolidarse.

INUTIL SACRIFICIO DE LAS TROPAS ALIADAS

BERLIN, 30.—El crítico militar del «Berliner Tageblatt» comenta en un extenso artículo la contra ofensiva de los aliados y dice:

«El generalísimo Foch ha permitido a los alemanes conseguir uno de sus principales objetivos que es el desgaste de los efectivos aliados. Las enormes pérdidas sufridas por los aliados en sus arremetidas, nos valen más que el terreno reconquistado por el enemigo.

«El enemigo por su propia iniciativa ha llegado a un terreno preparado por los alemanes a fin de darle golpes inesperados que no tardarán en producirse con fatales consecuencias para los ejércitos de la Entente.

«Después de los inútiles esfuerzos del enemigo tendientes a rectificar nuestras salientes en las inmediaciones de Montdidier, cabe asegurar que el movimiento de las tropas del adversario se halla definitivamente detenido por falta de previsión del mando aliado.

«Es indispensable que la lucha se reanudará en breve y en mayores proporciones. Entonces nuestros adversarios sufrirán las consecuencias de sus ataques improvisados que la táctica moderna rechaza cuando se trata de adversarios como los alemanes que son dueños de una táctica superior que tiende a evitar sacrificios inútiles a fin de mantener intactos sus efectivos para el momento de la suprema decisión».

UN DESMENTIDO OPORTUNO

BERLIN, 30.—Se desmiente oficialmente las versiones acerca de una enfermedad del mariscal Hindenburg.

BAJAS BRITANICAS

LONDRES, 30.—Los ejércitos británicos luchando en Bélgica y Francia han perdido durante la semana pasada 12,922 hombres; entre ellos 1,921 muertos y 11,001 heridos y desaparecidos.

FRENTE OCCIDENTAL

(De origen aliado)

LA CALMA EN EL FRENTE BRITANICO

SEIS AEROPLANOS ALEMANES DESTRUIDOS

LONDRES, 30 — El comunicado británico de hoy dice: La calma reina sobre el frente británico.

En la semana pasada las violentas y frecuentes tempestades dificultaron la actividad aérea.

Desde el 21, hemos destruido seis aparatos enemigos, faltando diez de los nuestros.

BRILLANTES ACCIONES DE LOS AUSTRALIANOS EN MORANCOURT TOMARON PRISIONEROS

LONDRES, 30 — Los australianos ejecutaron una operación de detalle en el sector Morancourt. Ocuparon dos líneas de trincheras enemigas e hicieron 100 prisioneros.

Los Canadienses realizaron dos ataques al norte y sud de Cavrelpe.

LA FALTA DE TRASPORTES EN SYDNEY

LONDRES, 30. — De Sydney comunican que debido a la falta de fletes, se encuentran inmovilizadas 52.000 toneladas de carnes congeladas.

TRATADO ENTRE EL DON Y ASTRAKAN PARA ANEXARSE EL SUD DE RUSIA

LONDRES, 30 — Noticias de Kieff hacen saber que entre los Gobiernos del Don y Astrakan se ha firmado un tratado por el que se reconoce su autonomía y se prometen ayuda mútua, con objeto de anexarse otros distritos para formar un estado federal, del sud de Rusia. Se comprometen también a combatir a los bolshevikis en sus territorios y al norte del Cáucaso.

EL PARTIDO RADICAL FRANCES RINDE HOMENAJE A LAS TROPAS ALIADAS VICTORIOSAS Y AL JOVEN EJERCITO AMERICANO

ARIS, 30. — El Comité Ejecutivo del Partido Radical Socialista dijo su orden del día rindiendo homenaje a nuestras tropas victoriosas y felicitando particularmente al jóven ejército norte americano.

400 PRISIONEROS ALEMANES

EN EL MARNE LA CALMA REINA DESDE AYER

LONDRES, 30. — El comunicado francés dice que en el norte del Marne no ha habido ningún cambio en el curso de los combates de ayer, habiéndose hecho en ese frente alrededor de cuatrocientos prisioneros.

Frente italiano

LA GUERRA EN ITALIA

LA ARTILLERIA EN ACCION

CAÑONEARTE EN EL PIAVE

AEROPLANOS ALEMANES DERRIBADOS

ROMA, 30 — Hay notable actividad de ambas artillerías en Veltellina y Falbrenta. Del Piave a Monte Sandena hicimos algunos prisioneros. En la región este de Grappe, tres aviones enemigos fueron derribados.

ALEMANIA RETENDRIA A BELGICA PARA FUTURAS NEGOCIACIONES

LO QUE ALEMANIA DESEA

COPENHAGUE, 30 — Hablando ante el comité principal del Reichstag, el Canciller alemán, conde von Hertling, dijo:

«Nuestra presente posesión de Bélgica, sólo quiere decir que retenemos a ese país para futuras negociaciones, pero no tenemos intenciones de perpetuarla en forma alguna.

«Lo que queremos precisamente, fué expresado el 24 de febrero. Después de la guerra Bélgica será restablecida como un estado de gobierno propio, y no sujeto, como un vasallo, a extraños. Deseamos que viva con nosotros en buenas y amistosas relaciones.

«Ya sostuve estas mismas relativas a Bélgica desde el principio de la contienda y todavía las sostengo hoy en día. Este parte de mi política está ampliamente en conformidad con las ideas generales al respecto y cuya dirección expuse ayer ante vosotros.

«Estamos en guerra por nuestra defensa y hemos obrado siempre en este sentido desde el principio. Las tendencias imperialistas de dominio, son ideas remotas para nuestras mentes.

«Lo que deseamos es la inviolabilidad de nuestro territorio y mucho aire libre para nuestra expansión, para el dominio económico de nuestro conclusión que debe ser asegurado en cuanto al futuro.

«Hay completa conformidad sobre mis miras referentes a Bélgica, pero los detalles de este negocio dependen de futuras negociaciones, y sobre este particular, no puedo comprometerme a hacer declaraciones.»

EL PROBLEMA DEL VESTUARIO EN ALEMANIA

LA HAYA, 30 — La cuestión de los vestidos es más vital ahora en Prusia que la democratización del Estado.

Después que el Parlamento prusiano hubo concluido con el proyecto de ley de sufragio igual en quinta lectura, procedió a poner en discusión la vieja cuestión de los vestidos.

Según una información oficial recientemente publicada, en Alemania se necesitan inmediatamente 3.000,000 de trajes, para que continúe funcionando la máquina de guerra.

En Alemania es ahora imposible para los obreros comprar ropas para el trabajo.

Todos los alemanes están esperando el tiempo en que sea preciso andar desnudo en Alemania, y que se confisquen las ropas pertenecientes a los civiles como de necesidad militar.

EN BERLIN NO SE DAN DETALLES DE LOS EXITOS ALIADOS

AMSTERDAM, 30 — De Berlín se anuncia oficialmente que, mientras se admite allí que el enemigo ha penetrado en las líneas alemanas, obligándolas, en partes, a retroceder, se evita el dar detalles de los éxitos obtenidos por los aliados.

Se califica el movimiento franco—norteamericano como una ofensiva de relevos, que ha sido causada por el ataque alemán en ambos lados de Reims. Se agrega que el ataque de los aliados se llevó a cabo por poderosas fuerzas que eran apoyadas por aeroplanos, que volaban a poca altura y numerosas escuadrillas de ataques, de los que se contaron hasta ochenta en algunos de los sectores en que se realizó el primer ataque.

El crítico militar von Ardenne escribe en el «Berliner Tageblatt», como sigue:

«Se puede ver con toda claridad que sólo estamos en los comienzos de lo que puede resultar la más grande batalla de toda la historia del mundo. La lucha más severa está aún por venir y sería presuntuoso y de mal gusto hablar ya de una nueva destrucción de las fuerzas enemigas.»

EN EL FRENTE BRITANICO

ESPERANDO LOS ACONTECIMIENTOS

LONDRES, 30.—«The Daily Chronicle» ha recibido de su corresponsal en el frente británico un despacho que dice:

«Mientras las tropas francesas y norteamericanas combaten solidariamente en la batalla de la Champaña, los ejércitos británicos permanecen alertas desde Flandes hasta el Somme.

El mismo generalísimo Foch creía que no se le presentaría la oportunidad de anunciar la ofensiva a causa de la superioridad numérica del enemigo.

Pero la balanza de las fuerzas en el frente occidental parece estar ahora en nuestro favor.

Foch está en situación de emplear sus reservas con mayor libertad, y aprovecha, pues, el momento psicológico para dar el golpe contra el ala derecha de la saliente alemana, entre el Aisne y el Marne.

Nuestro porvenir depende, como se ve, del resultado del contra—ataque francés.

Se cree que el alto comando alemán tiene todavía la intención de apoderarse de los puertos de la costa flamenca y francesa, y que está preparado para hacer un esfuerzo desesperado con ese objeto.

Los alemanes están trabajando mucho en la concentración de ferrocarriles que pasando por los viejos campos de batalla llegan a nuestro frente.

Pero entre tanto, nosotros hemos fortificado y reforzado nuestras defensas, ante la posibilidad de que el enemigo ataque también el frente británico, conjuntamente con el franco—norteamericano».

12.000.000 DE COMBATIENTES EN TODOS LOS FRENTES DE BATALLA.

LONDRES, 30.—La prensa inglesa publica los siguientes comentarios acerca de los efectivos de los ejércitos en lucha en todos los frentes de batalla.

No sería posible decir qué en los planes del general Foch ha entrado la idea de abrir la válvula de las reservas aliadas y acometer definitivamente hasta poner al enemigo fuera del alcance de Picardía y tal vez de Francia. Faltan datos suficientes acerca de los efectivos de que el generalísimo pueda disponer y casi nada conócese de los que corresponden a las fuerzas alemanas. Según el general Leonardo Wood, que escribía en mayo de este año, los ejércitos de uno y otro lado que pelean en occidente sumaban doce millones. De estos, tres millones corresponderían al frente italiano, quedando por consecuencia, en los frentes de Francia y Bélgica nueve millones.

El coronel Repington calculaba que los alemanes disponían en mayo de 200 divisiones, aceptando un millón más de reservas, lo que les daba 3.500 000 hombre en conjunto.

Sir Auckland Geddes declaró en la Cámara de los Comunes, que el ejército británico sumaba cuatro millones de hombres. Pero todos ellos no están en el frente occidental; los hay en Mesopotamia, en Palestina y en Salónica.

André Tardieu atribuía al ejército francés, a principios de este año, cerca de tres millones, fuera de las grandes fuerzas subsidiarias.

Habrá que añadir a esos cálculos cien mil portugueses y cosa de sesenta mil belgas.

Hechas todas las deducciones, no sería aventurado atribuir a los aliados cuatro millones y a los alemanes cerca de cinco, si se toman en cuentan las reservas traídas de Rusia. Es posible que haya desaparecido ya la diferencia de un millón en favor del invasor. Los Estados Unidos están enviando constantemente tropas a Francia, de modo que si el desequilibrio no ha desaparecido, puede estar muy bien por desaparecer.

Acaso podríamos también aceptar como nuevo factor las tropas italianas de reserva llevadas al frente francés después de la ofensiva del Piave.

De todo lo dicho puede desprenderse que el generalísimo Foch se encuentra en posesión de elementos tan robustos que ha decidido inclinar el peso de la balanza con la superioridad mental de los defensores de la entente.

ARTICULO DE FRANK SIMONDS SOBRE LA OFENSIVA ALEMANA

NUEVA YORK, 30.—El conocido escritor Frank Simonds, el primero de los críticos militares de los Estados Unidos, publica en «The New York Tribune» un artículo que dice:

«En el segundo espacio de 24 horas de la ofensiva alemana los aliados hicieron en el frente otra operación local comparable en magnitud al ataque al oeste del Oise entre Noyon y Montdidier que se llevó hace un mes.

«La batalla fué una lucha manifiesta por la posesión de Reims y de la meseta conocida por el nombre de montaña de Reims.

«A pesar de que el enemigo no ha hecho avance alguno en Flandes, en la Picardía y en Aisne, su actitud ha puesto en grave peligro toda la saliente de Reims, por lo cual es probable la necesidad de que esa ciudad tenga que ser evacuada, a menos que se produzca dentro de 24 horas un cambio en la situación.

«Desde otro punto de vista, la acción alemana puede considerarse como un fracaso, porque no ha habido ruptura alguna del frente de los aliados.

«Hasta ahora nada hace presumir que la presente ofensiva alemana ignie a la primera grande ofensiva de la Picardía.

«Parece más bien que las operaciones enemigas que seguirán a este ataque local intentarán conquistar un terreno que les sirva para la grande arremetida futura».

Pliego de cargo sin efecto

Ha sido declarado sin efecto, por la prefectura, el pliego de cargo girado contra el señor Pedro Terrazas, sobre pago de impuesto de cal.

No gozan de garantías

Corren en la prefectura varias peticiones solicitando garantías, las que están suscritas por los siguientes:

C. Saenz Guerrero, Luis Pedraza, Martín Sirpa, Gregorio Mamani, Daniel Aranibar, Clemente Valdez y Francisco Condori, todas ellas han sido remitidas a los subprefectos de la jurisdicción a la que pertenece cada uno de los peticionantes, para que se les atienda en justicia.

Una reyerta con graves consecuencias

Toda la mañana de ayer—según los datos que hemos obtenido—se encontraban bebiendo los individuos José Lucero de nacionalidad chilena y el obrero boliviano Daniel Torres sin que nada turbara la tranquilidad de los dos buenos amigos en Baco.

Torres se retiró de aquella casa situada en la calle Illampu, perteneciente al Hospicio de Huérfanos, dejándolo recostado a Lucero. Aquél regresó a la una y media p. m. y se dirigió al sitio en que dormía profundamente Lucero, para despertarlo y probablemente para continuar su sesión interrumpida. Bruscamente lo tomó por el brazo y trató de incorporarlo en el lecho a lo que el otro rápidamente creyéndose sin duda atacado, arrancó un puñal y sin que haya mediado siquiera una palabra de reto le infirió dos heridas de gravedad a Torres, la primera en la región dorso unbal lado izquierdo y la segunda en la cara del mismo lado.

Anoticiado el guardián de esa sección y algunos vecinos, procedieron a la captura del agresor y al herido lo condujeron en grave estado a la asistencia pública, donde le practicaron la primera curación y después fué trasladado al hospital de varones.

No se ha podido saber si antes de la reyerta medió algún disgusto entre Lucero y Torres y se supone que solo esa consecuencia del alcohol.

Ese alfombrado!.....

El alfombrado que se halla extendido en los corredores del Ministerio de Hacienda se halla completamente destrozado y desbilándose. Ayer tuvimos la ocasión de presenciar la caída de una señora, por haberse enredado en ese alfombrado, que pide se le archive.

La mar de nombramientos

Se han extendido los siguientes nombramientos para la administración pública:

Guillermo Velasco, Médico titular y Vacunador de la provincia Cordillera del departamento de Santa Cruz.

Rigoberto Guzmán, Intendente de la Policía de Seguridad de Lagunillas del departamento de Santa Cruz.

Celia Saavedra, auxiliar del apartado de correos de Oruro.

María Barriga, cartera de la oficina principal de correos de Oruro.

Angélica Sanjinés, revisora de la sección de controlar de la Dirección general de Correos y telégrafos.

José A. Bilbuet, telegrafista de 4ª clase de la oficina de La Paz, (distrito B).

Adrián Bertis Blanco, telebrafista de 2ª clase de la oficina principal de La Paz, (distrito B).

Juan Pisarroso, aprendiz mecánico de la estación radiotelegráfica de Riberalta.

Paulino B. Arana, corrector telegrafista de Inquisivi.

Roberto Venancio Gutiérrez, corrector de la oficina telegráfica de Poopó, (distrito B).

Moisés Helguera, corrector telefonista de la oficina telegráfica de Sicasica, (distrito E).

Alberto Millán, corrector telefonista de la oficina telegráfica de Umala, (distrito E).

Cecilio Iturri, telegrafista encargado de la oficina de Palca, Atocha, (distrito C)

Liborio Mujica, corrector telefonista de la oficina telegráfica de Machacamarca, (Distrito C)

Nicanor Salas, corrector telefonista de la oficina de Potobamba, (distrito D).

Isidoro Uribe, corrector telefonista de la oficina de Tiriapaya, (distrito A).

Guillermo Quijarro, telegrafista encargado de la oficina de Ulla-Ulla, (distrito B).

Leoncio Quesada, mensajero de la oficina telegráfica de Vallegrande, (distrito F)

Julio D. Silveti, corrector telefonista de la oficina de Colquechaca, (distrito A).

Eloy Vera, corrector telefonista de la oficina telegráfica de Pelechuco, [distrito B).

El matadero de Fabiani

El señor Vicente Fabiani ha presentado una nueva propuesta para la administración del Matadero Público que ha construido en la región del Campo de Marte, asunto que ha sido encomendado al estudio de una comisión ad-hoc compuesta de los ediles Oscar de Santa Cruz, Pedro Terrazas, José L. Calderon y José Salinas.

Jumento sin dueño

Los agentes de servicio presentaron a la comisaría de Investigaciones un jumento que lo encontraron vagando en la calle Recreo el mismo que fué remitido al cuartel de gendarmería hasta que reclame su dueño.

VIDA SOCIAL

Banquete presidencial

Para el banquete que en la noche del 6 ofrecerá su excelencia el presidente de la república, señor José Gutiérrez Guerra, en conmemoración del aniversario patrio, está ya circulando la invitación siguiente:

El Presidente de la República tiene el agrado de invitar al señor.....a la recepción que se verificará en el Palacio de Gobierno, el día martes 6 de Agosto, a horas 10 p. m con motivo del XCIII° Aniversario de la Independencia Nacional.

La Paz, 25 de Julio de 1918.

A la capital

Por el tren de ayer, después de pocos días de permanencia en esta ciudad, ha regresado a la capital Sucre el señor Jorge Urioste.

Manifestación del Nimbles Sport Asociation

Entre los socios que forman esta prestigiosa institución deportiva, se ha iniciado la idea de ofrecer un día de campo a sus consocios que obtuvieron el triunfo en Arequipa en el encuentro de foot ball con el Centro Deportivo de aquella localidad.

Matrimonio

En Buenos Aires se ha realizado el enlace matrimonial del señor Carlos Victor Aramayo, con la señorita María René Tukermann Dorado, habiendo actuado como padrinos el señor José María Escalier y la señora Elena Dorado de Escalier.

—Hoy se realizará el matrimonio del señor Oscar Sanjinés Uriarte, con la señorita Rosa Avila Jimenez. Servirán de padrinos en la ceremonia civil el señor. Alfredo del Carpio y la señora Julieta de Calvechez, testigos en este acto han sido designados los señores Armando Chirveches, Raúl Pinedo, Juan Alcoreza y Francisco Espinoza. En lo religioso actuarán como padrinos el doctor Claudio Sanjinés y la señora Celia V. de Avila y como testigos los señores Antonio Ormachea y Moisés Ponce de León.

Director de «El Potosí»

Es nuestro huésped el señor Luis Terán Gómez, director de «El Potosí» que se edita en la ciudad de Alonso de Ibáñez.

Enfermos

Delicado de salud se encuentra el señor Eduardo Corrales Rivera.

—Hállase restablecido el señor Eduardo H Harrison.

—Mejorado se encuentra el señor Rafael Torrico Lemoine.

—Completamente restablecido de la grave dolencia que sufrió, llegó ayer de Santiago de Chile el doctor Natalio Aramayo.

Viajeros

—A Montevideo, se dirige hoy la señora Bortensia Diez de Medina de Zalles, acompañada de su hijo Luis.

Se ausentó a Oruro el señor Moisés del Carpio, administrador de correos de aquella ciudad

—A Tupiza viajó el señor Eliodoro Valdes; inspector de la renta de alcoholes

—De su propiedad se llegó el señor José Tamayo.

—De Viacha el señor Federico Arguedas, subprefecto de esa provincia.

—Se ausentó a Carcato el señor Casimiro Caballero.

LA RIMA DE HOY

De Enrique Heine

¿No te dice mi pálido semblante
Mi amoroso tormento?
¿Pretendes aunque mi amoroso labio
de amor mendigue el delicioso premio?

¡Oh! ¡Mi boca es altiva, y sólo sabe
o besar, o mofarse, dulce dueño!
Quizás dijera una palabra irónica
cuando de angustia y de dolor, me muero.

Notas Femeninas

Divorcio original

Las preocupaciones de raza que existen en los Estados Unidos han dado lugar a que se inicie una acción de divorcio que ha llamado la atención del público.

En el caso, que en Georgia están prohibidos por la ley los matrimonios de gente de raza blanca con personas de raza de color. Y cuando se descubre que alguna persona se ha casado equivocadamente con otra, por muy poca sangre negra que tenga el matrimonio es nulo. Hace meses Artur Littel, se casó con Alma Wade, de Detroit, mujer de belleza deslumbradora, con ojos grises y pelo muy rubio, a quién nadie sospecharía de tener sangre mezclada en sus venas. El matrimonio era muy feliz hasta que en mala hora se le ocurrió a Littel averiguar el abolengo de su esposa y le aseguraron que el padre de ella era hijo de una camarera llamada Mary Jefferson y Thadeus Wade, negro de pura raza. Littel decidió obedecer la ley del Estado y lo comunicó a su esposa, que ha removido cielo y tierra por averiguar la verdad sobre si su abuelo era negro o blanco, sin conseguirlo y, por último ha recurrido al Rector de la Universidad de Michigan para que examine su sangre con el objeto de determinar la pureza de su raza.

El Rector, Mr. Vaughn, se ha negado a consentir en que se lleve a cabo el experimento de acuerdo con los últimos descubrimientos de la ciencia, porque todavía están en el período experimental y no quiere asumir la responsabilidad de un error. Ultimamente se ha descubierto que los glóbulos de los individuos de raza negra tienen formas características que se perpetúan hasta en las personas que sólo tienen una ligera mezcla de esa sangre, y se ha indicado que eso podría servir en casos como el actual para determinar la pureza de la raza de alguna persona.

El matrimonio Litter era modelo por el cariño que se profesaban los cónyuges y es debido a eso que la esposa hace esfuerzos por determinar su raza, en lo cual la ayuda su marido, deseoso de continuar viviendo en su compañía.

Sesenta días de licencia

Se le ha concedido licencia por el término de sesenta días a Celso C. Beatos, auxi

Protesta del Cónsul boliviano en Antofagasta

Con motivo de la trascripción que hiciéramos nosotros y algunos diarios locales de las protestas de obreros bolivianos residentes en Antofagasta contra nuestro Cónsul en aquella ciudad, se nos insinúa la publicación del siguiente telegrama:

«Antofagasta, 29 de julio de 1918.

Señor Zenón Arteaga, hijo.
La Paz.

Ruégole rectificar versiones prensa y publicar el siguiente telegrama como protesta a ciertas publicaciones antojadizas sobre mi correcta actuación funcionaria este Consulado, por proceder en bien intereses fisco, desempeñando cargo con patriotismo.

Es imposible permitir que algún Agente o comerciante haga despacho su deseo perjudicando rentas nacionales, menos distribuir dinero ageno ni de mi propio peculio a individuos que continuamente me exigen, observando igual procedimiento desde hace veinte años consecutivos en el cargo Consular, circunstancias que motivan publicación protestas.

Saludolo

[Fdo.] *Enrique Ascarrunz Vega*
Cónsul.

Revista de equitación del Regimiento Abaroa 1o de caballería.

La jefatura del Estado Mayor General ha dictado la siguiente Orden de Guarnición:

La Paz, 30 de julio de 1918.

I.—Cuerpo de servicio para el día 31, Regimiento «Sucre».

De Ronda para el 31, Mayor Alarcón del Regimiento «Sucre».

II.—La revista de equitación del Regimiento Abaroa 1º de caballería tendrá lugar el día miércoles 31 del presente mes que termina a horas 8 a. m., en el terreno del Estado Mayor General, ubicado al lado de la capilla de Sopocachi, sujetándose a las prescripciones dictadas para el efecto en fecha 23 de abril del año pasado, con las siguientes modificaciones:

a).—Los escuadrones marcharán separadamente al sitio indicado para la revista con los intervalos de tiempo calculados por la Comandancia.

b).—Las filas se colocarán dando frente al oeste, constituyendo la primera los conscriptos del primer año de servicio y las posteriores los de segundo año.

c).—La instrucción a pie en el órden cerrado y abierto así como la instrucción teórica, tendrá lugar en la fecha que el Estado Mayor General indicará oportunamente

d).—Después de la revista de cada escuadrón tendrá lugar la crítica hecha por el 2º Comandante del Regimiento y después de la revista de los cuatro escuadrones, hará la crítica final el Comandante del Regimiento.

e).—Los escuadrones se retirarán al cuartel una vez terminada su revista.

f.)—Asistirán como espectadores todos los señores jefes y oficiales de los regimientos residentes en esta guarnición que no tengan servicio; los señores jefes y oficiales de los institutos y reparticiones y los cadetes del Curso Militar, Traje de diario.

g)—La revista será pasada por los respectivos comandantes de escuadrón, en presencia del jefe interino del Estado Mayor General.

El coronel jefe interino del Estado Mayor General.

P. Balldivieso.

Pared que amenaza peligro

Parece que las autoridades encargadas de velar por las construcciones, no se han dado cuenta del grave peligro que entraña una pared entre las calles Santa Cruz y Maximiliano Paredes, propiedad del señor Félix Hinojosa, la que amenaza derrumbarse. Llamamos la atención de la policía urbana.

Los premios del 16 de Julio

Se ha aprobado el informe de la comisión organizadora de los festejos del 16 de Julio en la siguiente forma:

1º—Se declara desiertos los concursos gráfico y literario histórico, por no haber concursado los diarios de la localidad, dando un voto de elogios a los diarios «El Tiempo», «El Norte» y «La Verdad», por haber publicado documentos de importancia

2º—Se otorgan dos medallas de oro a las vitrinas de la «Casa Grande» y la del señor «Alfredo Nuñez del Prado»; dos medallas de plata y diploma de honor a las vitrinas de la «Casa Ortiz» y «La Sultana» Una placa de bronce para el palacio Tiahuanacu al señor Arturo Posnansky.

3º—Un diploma de honor al colegio de San Francisco por haber colaborado con entusiasmo y patriotismo a la procesión de las noches del 5 y día 16, obsequiando los al mismo tiempo un juego de croquet.

4º—Un diploma de honor al Instituto Americano por la educación sportiva de sus alumnos que encontraron los cadáveres de los niños muertos en la excursión a Milluni.

5º—Un premio especial a los niños que han declamado algunas composiciones en la fiesta del árbol y de las aves.

6º—Discernir un voto de gratitud a las sociedades de beneficencia, cooperativas, gremiales, a la Federación Obrera de La Paz, y a todo el pueblo de esta ciudad por sus concursos a las dos procesiones efectuadas esos días.

7º—Tributar un voto de gratitud al Supremo Gobierno por la colaboración eficaz y proficua que han prestado las autoridades a la celebración del CIX aniversario del 16 de Julio.

Guarda almacenes de la renta de alcoholes en Pacajes

Los obrados seguidos por J. A. Balderrama y J. M. Concha, referentes a constituir fianza para ejercer los cargos de guarda de almacenes de la renta de alcoholes en Pacajes, han sido devueltos a los interesados por haberse extrañado la omisión de algunos documentos.

Para calificar una fianza

La prefectura del departamento ha dispuesto que el día 8 del mes próximo de agosto a horas 2 p. m., se reuna la junta de almonedas departamental, para calificar la fianza ofrecida por el señor Carlos Yanguas, para ejercer el cargo de inspec-

La parada militar

Se ha dado la correspondiente autorización a la Intendencia de Guerra para que siga haciendo construir las tribunas oficiales y para el público que debe espectar el acto de la Jura de La Randera que debe efectuarse el día 7 de agosto en homenaje a la gran efeméride nacional, debiendo cuidar esa repartición no se siga haciendo la poda de árboles y después del desfile militar procurar reconstruir los desperfectos que se ocasionaren.

Cartera con dinero

El inspector del tranvía urbano señor Julio Herrera se ha presentado a la policía de seguridad para poner en su conocimiento que en uno de los coches urbanos había sido abandonada una cartera conteniendo alguna suma de dinero, ignorando quién sea su propietario.

La referida cartera ha sido depositada en la sección de investigaciones para que sea reclamada por quien se crea con derecho a ella

La fiebre tifoidea en Mallasa

Estamos informados de que en la hacienda Mallasa cercana a esta ciudad, se ha desarrollado con caracteres verdaderamente alarmantes la epidemia de la fiebre tifoidea, ocasionando varias víctimas entre los pobladores de esa región que son todos indígenas. Consideramos muy oportuno que se envíe una comisión sanitaria para que combata aquella terrible enfermedad.

Otro procurador

Ayer se ha posesionado del cargo de procurador de número el señor Justo Portocarrero, que antes de ahora desempeñó con bastante probidad y honradez el mismo cargo.

Funcionarios licenciados

El Ministerio de Instrucción Pública ha concedido licencia a los siguientes funcionarios de su dependencia:

Por el término de 15 días al señor José Prudencio Bustillos, Director de la Biblioteca Nacional de Sucre, y por el término de 30 días a la señora Elena viuda de Avila, Preceptora de la escuela fiscal de Yezoru, del distrito de Tarija.

Inspección técnica

Se ha nombrado al ingeniero Ezequiel Peña para que vigile constantemente en la ciudad de Oruro los trabajos que se están efectuando en el Colegio Nacional «Bolivar» de esa localidad.

Preceptores que renuncian

El Ministerio de Instrucción ha aceptado las renuncias formuladas por José María Saavedra y María Cordero del cargo de Preceptores de las escuelas fiscales de Huallcuil (Cochabamba) y Caiapa (La Paz).

Material escolar

La sección respectiva del Ministerio de Instrucción ha enviado lotes de material de enseñanza a las escuelas modelos de Tupiza y Padilla y a la escuela fiscal de Bermejo (Tarija).

Plaga de renuncias

El ministerio de gobierno ha aceptado las siguientes renuncias:

Victor La Fuente, del cargo de secretario del palacio de seguridad de Oruro,

Estanislao Quiroz, del cargo de corrector telefonista de Caviri.

César de Llano, del cargo de médico titular de Monte godo

Luis Quintín Aguirre, del cargo de ayudante de la sección de inspección de la policía de seguridad de Potosí.

Ramón de Carrizo, del cargo de subadministrador de correos de Entre Ríos.

Antonio Leygue, del cargo de oficial de estadística de la oficina principal de correos de Uyuni.

Fernando Camacho Aramayo, del cargo de cartero de la oficina principal de Uyuni,

Lidio Elio B., del cargo de administrador de la oficina principal de correos de Potosí.

Agustín Tellería, del cargo de corrector telefonista de la oficina de Sicasica.

María Cueto Ossa, del cargo de auxiliar de recaudación de oficina telegráfica de La Paz.

Carlos Fuechtner, del cargo de subadministrador de la oficina de correos de Portachuelo.

Gaspar Montealegre, del cargo de telegrafista de cuarta clase de la oficina de Tupiza

Leocadio Batallones, del cargo de corrector de la oficina telegráfica de Tupiza.

Nombramientos

Se han aprobado los siguientes;

Bethsabé Zimbrón, profesora de gimnasia de las escuelas municipales de niñas,

Y Demetrio Alfredo, sacristán del cementerio general.

Curiosidades

Calcúlase en unas veinte mil las diferentes clases de mariposas que existen.

El pájaro Frailecillo de Australia es el ave canora de mayor tamaño que se conoce.

El Sudán está poblado por unos diez millones de habitantes.

El crecimiento de los niños es más rápido en el primer año que sigue al nacimiento que en los demás.

El lago Ontario, en Norte América, es conocido también con el nombre de «lago de las mil islas», debido a la cantidad enorme de pequeñas islas que tiene.

La industria de la joyería en la ciudad de Birmingham, emplea por año oro por valor de más de un millón de libras esterlinas.

En la batalla de Wateloo los franceses perdieron treinta mil hombres.

En el año 1761 se empezó a enumerar las casas de Londres.

De cada mil personas en la Gran Bre-

Nombramientos Judiciales

Ayer el Ministerio de Justicia e Industria ha expedido los siguientes títulos.

Mariano Tarqui, mensajero del Ministerio de Justicia e Industria.

Jacinto Salazar, auxiliar del juzgado de partido de Ayopaya.

José M. Torrico, procurador de Punata del departamento de Cochabamba.

Marcelino Monroy escribano de diligencias del juzgado de instrucción de Chuma.

Corte Superior

CAUSAS RESUELTAS EL DÍA DE AYER

Criminal contra Lucas Acho y otros por el delito de tala de sementeras.

Criminal contra Pedro Carmona, por homicidio.

Criminal contra Antonio Uberuaga, por robo.

Criminal contra Pedro Velasco por homicidio.

Ricardo Aguirre Ponce con Aurelio Corro sobre desahucio.

Turnos judiciales

Vocal de semana en la Corte Superior doctor Zenón Arteaga C.

En materia criminal los juzgados 2º de Partido y 2º de Instrucción.

En materia civil los juzgados 3º de Partido y 2º de Instrucción.

Noticias cortas

El kiosko últimamente trabajado en la Plaza Murillo sabemos que es de uso exclusivo de una de las bandas del ejército, nos resistimos a creer tal noticia y ha ser cierto corremos traslado a quien corresponda.

Con las refacciones se están haciendo en el empedrado de la calle Colón, cuadra penúltima, el tránsito de esa concurrida vía, especialmente los días domingos ya no ocasionará las molestias de antes,

La policía municipal de higiene debe vigilar muy de cerca a las vendedoras de leche que aduiteran este artículo con aguas provenientes de estanques antihigiénicos y no es raro encontrar renacuajos en la leche.

Las propietarias de pequeñas pulperías se niegan a expender ciertos artículos de primera necesidad y especialmente el azúcar pretestando estar «casados» con algún otro artículo y la Municipalidad no obstante las denuncias continuas de la prensa: *como si nada.....*

Los vecinos de Miraflores piden que se provea de un guardián al final de la calle Illimani, para evitar que este sitio continúe de permanente foco de infección, con peligro para sus habitantes y obligados transeuntes.

Prodigiosamente se están multiplicando las ratarías desde que son vecinos de la ciudad los repugnantes gitanos, es preciso tener mucho cuidado con estos sujetos.

La torre del Palacio Legislativo amenaza venirse abajo para el 6 de Agosto. Los técnicos dicen que tiene la torre una inclinación de 50 centímetros hacia la Plaza Murillo. Dios quiera que pasemos las nuestas patrias con torre y sin novedad que lamentar.

Ya que el Municipio ha comenzado el empedrado de la calle Comercio, no debe descuidar que los propietarios pavimenten las aceras con mosaico, pues el actual piso de piedra desnivelado y gastado es horrible.

También la Avenida Montes debe ser pavimentada a fin de evitar los huracanes de polvo que se precipitan sobre la calle Comercio y molestan a los transeuntes y a las tiendas de comercio. Los propietarios de esa Avenida contribuirían con agrado para ese trabajo.

La Municipalidad debe prestar facilidades a los propietarios de la Avenida Montes para edificar sobre los aires del río, concediéndoles gratuitamente; de ese modo esa Avenida quedará hermosa y poblada.

El barrido de calles deja mucho que desear.

Con una sangfagon que admira los sirvientes salen a barrer las puertas de calle y tiendas, al medio día, levantando un polvo denso como los gases asfixiantes del frente de batalla, con el cual polvo embroman a los viandantes y viandantas.

¿No podría la Urbana ordenar que el barrido de la ciudad se haga en las primeras horas de la mañana y previa regadura con agua?

Así lo esperamos del activo intendente.

Bibliografía

Hemos recibido por el último correo del interior de la república, un elegante folleto cuidadosamente editado en la capital Sucre, en el que están coleccionados sentidos artículos necrológicos con motivo de la prematura desaparición del escenario de la vida del que fué doctor Alfredo Oropeza, fallecido el once del mes último de febrero en aquella ciudad.

Crónica Policiaria

En los calabozos policiarios se encuentran detenidos por distintas faltas los siguientes arrestados:

Dámaso Ramos, Ignacio Peralta, José Martinetti, Remedios de Cuba, Hilarión Hernani, Petrona Arce, Justina Vásquez, Andrea Cruz, Francisco Ortiz, José Palma, Marcos Poma, Manuel Criales, Severo Carrasco, Enrique Luna, Félix Daleaz.

Multas recaudadas durante las últimas 24 horas:

Ernesto Arguedas	Bs.	4
Florencia Ibarguen	«	4
Angela Contreras	«	2
Hortencia Burgos	«	2
Vicente Guachalla	«	2
Victoria Tapia	«	1
Felicia Condori	«	1
Rosa Torres	«	1
Severo Carrasco	«	1
Marcos Poima	«	1
Total	Bs.	19

SOLICITADA

De Sicasica

Aroma, julio de 1918.

PROGRAMAS DE LAS FIESTAS.— EL MOVIMIENTO LITERARIO.—UN BASTARDO DE ABEL GONZÁLEZ.—PIE COJO DEL HIMNO —CALAMARCA.

El 16 de Julio fué solemnizado en esta Villa con tan febril entusiasmo que rebasó el programa del caso, quiero decir, que se festejó más de lo trazado por el edilicio, lo que no habrá sucedido, acaso, en ninguna otra capital de provincia.

Los pueblos, desde que existe el universo, cuando son esclavizados, propenden siempre a la emancipación y a la libertad.

En efecto, en La Paz el grito del 16 de Julio de 1809 no es el comienzo del movimiento libertario de todo el nuevo mundo, como algunos fanáticos hacen creer en sus arengas, escritos u opúsculos de enseñanza, no, según paso a demostrar.

Amunátegui cuenta que en 1780 se descubrió en Chile una rebelión de proporciones extensas, costanera a la de Tupac Amaru, pero quedó en tinieblas, como secreto de Estado.

Adolfo Mier narra que en 1781, Oruro proclamó la emancipación del Alto Perú. En 1786 Gálvez en Nueva Granada trató de sacudir el yugo español, organizando una república separada, cuando su muerte repentina desbarató tal intento. En 1789 fué fusilado en el Brasil el Alferez Javier Sylva, quien conspiró contra la dinastía Braganza. En 1805 se inmoló en Cuzco una conspiración formidable, encabezada por Aguilar y Ubalde, los que pagaron con su vida ese desiguio. En 1808 se supo en México la invasión napoleónica en España y la abdicación de Fernando VII, en consecuencia fué destituido el virrey.

Así, con o sin el 16 de Julio la Independencia del Alto Perú era cosa resuelta, se habría realizado como una ley fatal del progreso universal.

Lo más notable fué que, cuando los alumnos del instituto, al conducir el carro alegórico al altar de la patria, entonaron el coro del himno.

De la patria el alto nombre
en glorioso esplendor conservemos
y en sus aras de nuevo juremos
morir antes que esclavos vivir.

El doctor Florez, que me tenía engarzado de su brazo, echó con la espuma en la boca mil pestes contra el primer pie, chacharendo que era cojo, enteramente cojo, porque con este:

De la patria el alto nombre

El himno estaba barbarizado y la poética destrozada; que ni entre los esquimales del polo ártico pasaría semejante dislate, por no decir otra cosa.

El autor de la letra del himno, don Ignacio Sanjinés habría, como buen literato, escrito:

De la patria el heroico renombre.

Pero, en la edición chilena para las escuelas de 1868 apareció con ésta reforma disparatado:

De la patria el alto nombre

Por ese prurito, sin duda, de los chilenos en desacreditar todo lo que es boliviano.

Para mayor tormento de la belleza, los maestros de escuela, de ceja a oreja, continúan enseñando este pie dislocado, que hace cojear sin piedad a las musas:

De la patria el alto nombre.

No concluye aquí el desastre, único que se notó en la plaza 12 de Octubre, y que aguó los festejos, sino que el aludido Florez me contó que el músico Francisco I. Molina dió hace años una conferencia sabrosa en la Universidad de La Paz, demostrando que los pies del coro son anapésticos, y añadió en música una corchea, con lo que quedaba cadencioso el tono del verso.

De la patria el heroico renombre.

Los universitarios aplaudieron la modificación. Pero, los profesores que tienen oído de mercader siguen con el bodrio detestable de antes.

Además, el susodicho Flores me insinuó que los pies:

y en sus aras de nuevo juremos
morir antes que esclavos vivir

Deberían ser sustituidos por estos otros:

y en sus aras del todo juremos
trabajar que graudules vivir.

Porque dizque en América no existe ya la esclavitud, palabra que quedó sin sentido, ni más ni menos que estas otras: *siervos de la gleba*. Que debe combatirse sin tregua la oclosidad con esta reforma:

trabajar que gaudules vivir.

Qué antojo tan bonito, como el de la mujer en cinta, exclamé, e iba ya a arrimarle mojicones a ciencia y paciencia del público; cuando mi amigo Máximo Plata me interrumpió diciéndome: Don Venancio, sosiéguese, Flores es bastardo de Abel González, quien hace marras puso bemoles al himno nacional. A lo que apostrofé ¿Conque en Aroma cunde también la escuela *barroqueña*?

De Calamarca me escriben: Se solemnizaron aquí de modo igual las fiestas julias. La profesora, señorita Concepción Vera, organizó el desfile escolar, con el carro alegórico, entonándose las canciones paceña y marsellesa. Cuatro alumnos de ambos sexos recitaron arengas patrióticas.

El agente cantonal, señor Rafael Arzadum, a nombre de la H. Junta Municipal, clausuró el acto, y en seguida convidó a los concurrentes un vaso de cerveza, en conmemoración de los nueve protomártires de la independencia.

Venancio Helguero.

Nuevo muelle de Arica

El Consejo de Obras Públicas de Chile, tiene en estudio un proyecto para construcción de un nuevo muelle en Arica, para los servicios del ferrocarril de Arica a La Paz, con un presupuesto de $ 1 865,°50 moneda corriente y $ 40 362 48 oro de 18d.

El muelle tendrá una longitud de 137 metros y un ancho de 21.46 metros.

La infrastructura será de pilotes de concreto armado con piso de madera.

Sobre el muelle irán tres líneas de trocha de un metro y dos vías para zonas de portal

La profundidad de las aguas es de cuatro metros.

JORGE D. PAYOT Y CIA.

Oruro--La Paz--Arica

Maestranza, fundición, talleres de construcción y oficina técnica para construcciones

CALLE REYES ORTIZ.-PRADO

En nuestra Maestranza de esta ciudad construimos:

Ventanas, puertas, mamparas, mostradores, muebles, parquetes, tijeras, techos, bancos, escaleras, ruedas, cocinas, rejas, chimeneas, balcones, estanques, carretas, bocinas, ejes, resortes, juguillos, prensas para leña, kioskos, puentes, postes, vigas, toldos, poleas, descansos, coplas, pernos, molinos, pisones, ruedas Pelton, cañerías, jiggers, desla*m*adores, carros volcadores, torno-mesas, cambios, tornos, andariveles, quimbaletes, etc., etc.

Pidan propuestas, ofertas, dibujos.

Sección barraca, ferretería y mercaderías

Madera pino Oregón, raulí, roble, lumas, fierro en planchas, barras, lingotes alambre, cañerías, clavos, tornillos, llaves fittings, acero para minas, herramientas, y resortes, cemento Portland en barricas y en latas, carbón coke, de fragua y australiano, dinamita, pólvora, cápsulas, guias cala nina lisa y acanalada, aceites lubricantes, herramientas de toda clase, sacos barrileros y bujadores, pita para coser, cables de acero y de manila, llaves para agua y vapor, material eléctrico, bombas, dinamos, motores a parafina automóviles "Chandler y Ford" y camiones automóviles, material sanitario, etc.

Banco Aleman Transatlántico

CASA CENTRAL: DEUTSCHE UEBERSEEISCHE BANK, BERLIN

CAPITAL: Ms. 30.000,000
RESERVAS: Ms. 9.932,355

FUNDADO POR EL DEUSTCHE BANK, (BERLIN

CAPITAL Y RESERVAS DE Ms. 420.000,000

Oficinas: ESPAÑA; Barcelona y Madrid.—ARGENTINA: Bahía Blanca, Buenos Aires, Córdova, Mendoza, Rosario y Tucumán.—BOLIVIA La Paz y Oruro.—BRASIL: Río de Janeiro, Santos y Sao Paulo.—CHILE: Antofagasta, Iquique, Santiago, Concepción, Temuco, Valparaíso y Valdivia.—PERU: Arequipa, Callao, Lima y Trujillo.—URUGUAY: Montevideo.

Efectúa toda clase de operaciones bancarias en general. Emite Cartas de Crédito, Letras y Giros Telehráficos sobre las principales ciudades del mundo. Giros sobre sucursales del Banco de España,—Compra venta de monedas extranjeras.

Oficina principal para Bolivia en LA PAZ.

W. LEHMANN, Gerente.

S. A. COMPAÑIA GENERAL COMERCIAL

The General Comercial Co. Ltd

Ofrecen en venta:

MAIS

CEBADA

TRIGO

Primera calidad mejor precio de plaza.

La Paz, Calle Loaiza, 33 y 35.

BANCO MERCANTIL BOLIVIA

Propietario: Simón I. Patiño

— OFICINA PRINCIPAL: ORURO —

Sucursales: en La Paz, Cochabamba, Sucre, Potosí, Tupiza Tarija y Antofagasta (Chile).

Dirección telegráfica: «*BERCANT*»

Códigos A. B C. 5a. Edición y Lieber's de 5 letras.

Capital autorizado.....	£	2.000,000	Bs.	25.000.000
Id pagado.....	«	800,000	«	10,000 000
Fondo de reserva.....	«	174,000	«	2.250 000
Id de previsión.....	«	5,600	«	75,000

Gira sobre las principales plazas de Europa y América. Recibe depósitos a la vista y a plazo.

Acepta depósitos de valores en custodia. Abre cuentas corrientes. Compra y vende giros y valores. Expide cartas de crédito. Hace transferencias telegráficas sobre el exterior y sobre el interior.

Se encarga de cobranzas y efectúa en general toda clase de negocios bancarios.

Enero de 1917.

FABRICA ALEMANA DE SALCHICHAS Y CONSERVAS

CALLE SANTA CRUZ 141 CASI LA DE CORREO 21

TIENDAS: CALLE COLON 32, YACOCHA 110, LANZA 6.

Instalación moderna, con maquinarias de última invención, movidas por fuerza eléctrica

Todos los productos son elaborados con carnes inspeccionadas escrupulosamente. Provee a todos los hoteles y restaurantes

Se atiende pedidos a todas partes sea por encomiendas de equipajes o postales. Pídase lista de precios.

JORGE STEGE,
Propietario

Casa pequeña en venta

Por motivo de viaje se vende la casa Nº 196 de la calle Colón tiene siete piezas en altos y ocho en bajos, agua W. Precio módico. Informes en esta imprenta.

POR Bs. 18,000

Vendemos una casa de construcción moderna de altos y bajos, en la calle Murillo, a espaldas del Prado. En esta imprenta se dan informaciones.

12—6—P.

VICTOR M. SUAREZ & Co.

—COMISIONISTAS—

Yanacocha Nº. 41.--Casilla de correo Nº. 127.

Ofrecemos sobre hipotecas las siguientes cantidades: Bs. 2,000; Bs. 4,000; Bs. 5,000 y Bs 8,000.

Tenemos en venta varias propiedades raíces, entre ellos una casa en la calle «Junín» y una chacarilla en «San Pedro».

Necesitamos, urgentemente una casa de altos cuyo valor fluctúe entre 30 y 35 mil bolivianos.

GRAN COOPERATIVA

En el sorteo Nº 25, correspondiente al club Nº 1 de máquinas de coser «Singer» efectuado el domingo último resultó favorecido el Nº 24) perteneciente a E. Quintanilla.

Se están suscribiendo los contratos de venta correspondientes al Club de Máquinas de escribir «Remington», «Underwood» y «Royal».

BOTTIGER, TREPP & CIA.

LA PAZ y ORURO

Importación de mercaderías

EN GENERAL

GUSTAVO HINKE Y CIA.

Oruro, La Paz, Cochabamba, Uyuni y Potosi

Direccion telegráfica: "HINKE"

LA PAZ CALLE AYACUCHO Nos. 21, 23, 23ª

ACABA DE LLEGAR:

Cordón de varias dimensiones, alambre aislado surtido, soquetes con llave, wall soquetes varias clases, en chufes, rocetas, porcelana roceta madera, conmutadores, interruptores pera, interruptores de palanca unipolares, bipolares y tripolares, aisladores porcelana varios tamaños, focos 10, 15, 20, 25, 32, 50, 400, 600 y 1,000, focos rosca chica varias clases, focos en serie, cinta aisladora blanca y negra, pantallas surtido completo, calentadores eléctricos, almohadillas eléctricas para enfermos, máquinas eléctricas para enfermos, lámparas para piano, soquetes de dos y tres luces colgandijos de una luz.

Material para timbres eléctricos.— Alambre cera de dos polos y un polo, campanillas, pilas secas, sal amoniaco, botones de varias clase, peras varias clases, clavos aislados, teléfonos domésticos, cuadros indicadores, fonos sueltos, teléfonos para comprobaciones.

Interruptores, soquetes sin llave, tubo *Bergmann* amarillo, planchas eléctricas varios tamaños, pantallas en colores listintos, lámparas de mesa, arañas, brasos, cordón varias dimenciones, alambre aislado surtido completo, wall soquetes varias clases, enchufes de pared y rosca, rocetas porcelana varias clases, focos 8, 10, 15, 20, 25, 32 y 50 bujías, focos rosca chica filamento metálico de 12 y 10 bujías, focos rosca Mignon en serie, cinta aisladora blanca y negra, calentadores eléctricos, almohadillas eléctricas para enfermos, lámparas de piano, soquetes dos y tres luces.

Material para instalaciones de teléfonos y timbres eléctricos. — Teléfonos domésticos con linea y pilas, fonos para id, botones variado surtido, peras id id alambre cera de dos y un polo, sal amoniaco cuadros indicadores, teléfonos para comprobación

ACABA DE LLEGAR:

Balanzas plataformas, alambre galvanizado, tejido gallinero con 50 metros por una yarda, tejido acero varias clases, planchas de acero varias dimenciones y surtido completo por llegar, accesorios para cañerías surtido completo, manguera de goma varia dimensiones, ejes para transmisiones, martillos cateadores, baldes varios tamaños, candados gran surtido, chapas para puertas pasadisa Yales, chapas para puerta de call, remaches fierro y cobre varios tamaños, pernos surtido completo, tornillos para mecánicos surtido completo, argollas para talabarteros, hevillas para talabarteros, ganchos para jáquimas, rocetas para espolines, cadenas para perros, collares para perro, guia para minas, carburo en latas.

Acero ochavado para minas, guía de tierra y agua para minas, acero plano, cuadrado, redondo y obalado, fierro cuadrado y plano, clavos herrajes Nos. 8 y 4, mangos para lampa, picos y hachas, combos de 2 media 3, 4, 5, 6, 10, 16 y 20 libras, clavos de alambre de ½, ¾, 1, 1.½, 2, 2,, 3, 3 ½, 4, 5, 6, 7, 8 y 12 pulgadas, candados muchas clases, cañería ½, 1, 1.½, 2, 3.½l, 5 y 6 pulgadas, balanza plataforma, agua terraz, aceite para máquinas, aceite para cilindro, sierras trosadoras, molinos de picar carne con cuatro repuestos, llaves inglesas varios tamaños, lampas inglesas, carretillas de fierro, asbesto en plancha y redondo, empaquetadura de goma.

COLSMAN, BOEHME & CO.

Oruro - La Paz - Cochabamba

VENTAS POR MAYOR:

Ofrecemos un excelente surtido en mercaderías en general. como:

Casimires, Casinetes, Franelas, Sombreros. Género para vestidos de señora, etc., etc.

Géneros para polleras, Mantas y Chalones, Artículos para sastres, Empapelado.

I

Tienda "EL TIGRE"

Calle Diez de Medina antes Mercado No. 138

II

Tienda "EL TIGRE"--

No. 56--8

III

"EL GLOBO"

No. 75--6

Tienen constantemente un hermoso surtido en:

Casimires, Casinetes, Franelas,
Calcetines y Medias, Mantas,
Chalones, Géneros para vestidos,
Sombreros, Géneros para polleras,
Artículos para sastres, etc..
Lana y seda para bordar,
Confección de toda clase,
Muebles, Maletas de viaje, etc.,
Empelado.

Fundición y Maestranza "Nacional"

ENGELHARD & CO.

LA PAZ.--BOLIVIA

Cásilla No. 437 Telegramas: EXACTOS. Código: A B C 5a. edición.

Oficina: Calle Ayacucho 27. Teléfono 221.

MAESTRANZA: Calle Chuquisaca 197 Teléfono 457.

FUNDICION: Pura-Pura. Teléfono 161.

Construcciones de maquinarias mineras é industriales, y construcciones en general de toda clase.

Fundición de cualquier clase de máquinas.

Fundición de bronce. Fundicion de fierro. Fundicion de acero

Compramos: Fierro, bronce, etc., etc. de toda clase, Wolfram de buena ley.

Vendemos; Metal antifricción.